

почивахме на меката иглика,
аз и Лизандър ще се съберем.
Ний поглед от Атина ще отвърнем,
за да подирим на чужбина други
приятели. - Прощавай, мила моя,
Деметрий сам дано ти днесе
честити дни. - Лизандре, не забравай,
любовен пост ни се налага утре,
до полунощ.

ЛИЗАНДЪР. -

Да, зная, мила,

/Излиза Хермия./

Сбогом,

Елено! - Както ти го любиш, тъй
дано се влюби и Деметрий в тебе!

/Излиза./

ЕЛЕНА. -

О, колко щастието е неравно!
В Атина като нея хубавица
и мене смятат. Но какво от туй?
Преди да бе видял Деметрий нея,
обсипваше ме с клетви, че ще бъде
на мене вечно верен, но вести се
пред него Хермия - и всички клетви
се изпариха още в той миг.

Все пак ще кажа, че ще бяга тя -
и той бездруго утре през ноцта
ще я догони в тъмната гора.

Ако получа капка благодарност
за скъпо заплатената услуга,
ще бъда наградена; ~~и~~ ще мога,
преди да съм се върнала, повторно
^{покъ} за миг /със него да се видя.

/Излиза./